



Evropska
komisija

Evropa bez granica

Šengenski prostor

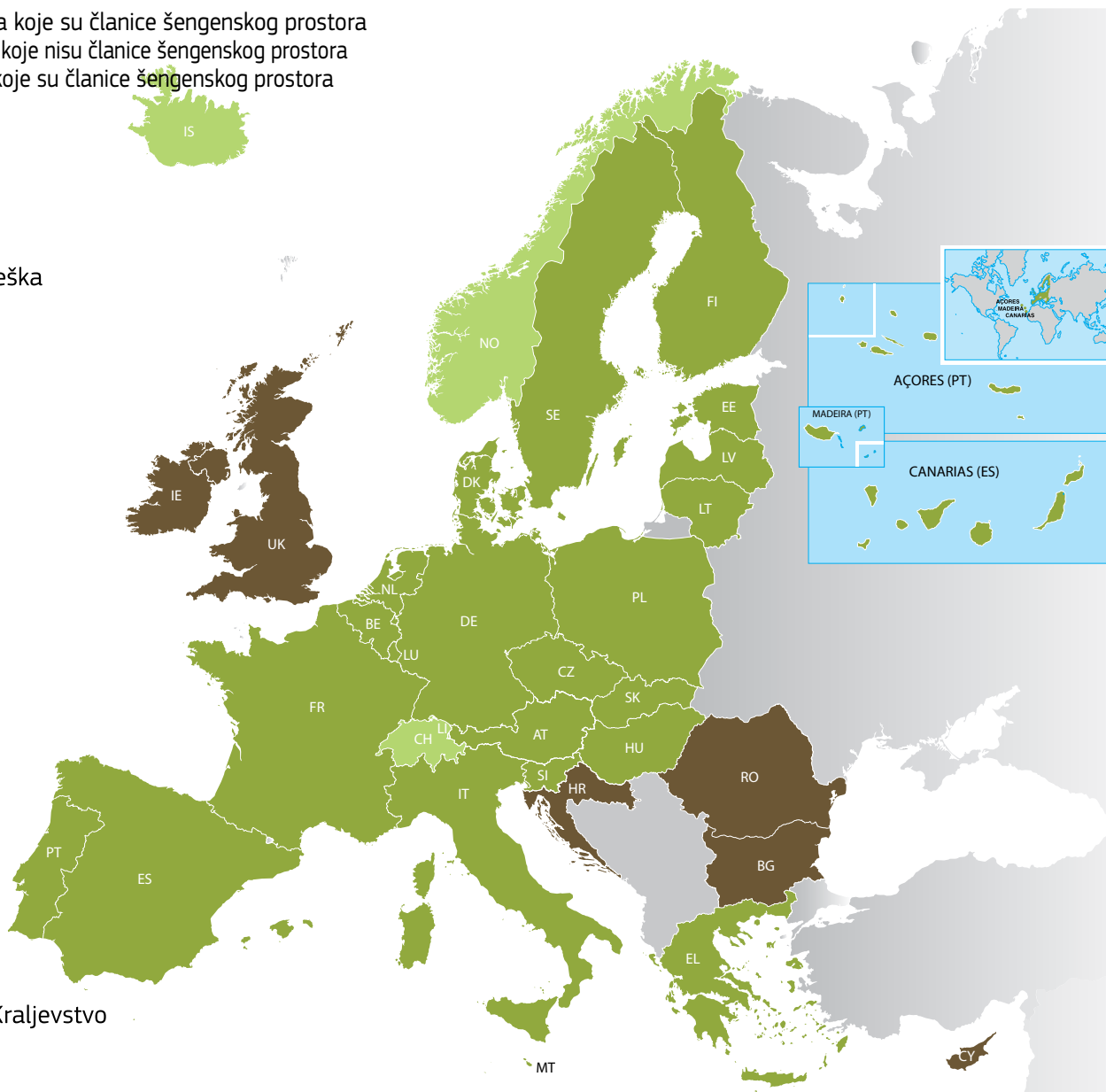


Migracija i
unutrašnji
poslovi

Šengenski prostor

- države članice EU-a koje su članice šengenskog prostora
- države članice EU-a koje nisu članice šengenskog prostora
- države izvan EU-a koje su članice šengenskog prostora

AT	Austrija
BE	Belgija
BG	Bugarska
CH	Švajcarska
CY	Kipar
CZ	Republika Češka
DE	Nemačka
DK	Danska
EE	Estonija
EL	Grčka
ES	Španija
FI	Finska
FR	Francuska
HR	Hrvatska
HU	Mađarska
IE	Irska
IS	Island
IT	Italija
LI	Lihtenštajn
LT	Litvanija
LU	Luksemburg
LV	Letonija
MT	Malta
NL	Holandija
NO	Norveška
PL	Poljska
PT	Portugalija
RO	Rumunija
SE	Švedska
SI	Slovenija
SK	Slovačka
UK	Ujedinjeno Kraljevstvo



Napomena: Najnovije proširenje šengenskog prostora dogodilo se 19. decembra 2011, kada se pridružio Lihtenštajn.

Evropa bez granica

Šengenski prostor

Priča je počela 1985. godine, kada je pet država EU-a odlučilo da ukine unutrašnje granične kontrole – šengenski prostor je rođen. Na kontinentu gde su narodi nekada prolivali krv da bi odbranili svoju teritoriju, danas granice postoje samo na kartama. Evropljani ostvaruju preko 1,25 milijardi putovanja unutar šengenskog prostora svake godine. Evropa bez unutrašnjih granica donosi veliku korist za ekonomiju, što pokazuje koliko je opipljivo, popularno i uspešno dostignuće Šengena i značajno je za naše svakodnevne živote i naša društva. Moramo da sačuvamo i ojačamo ta zajednička dostignuća.

Za uklanjanje granica, obezbeđivanje sigurnosti i izgradnju poverenja bilo je potrebno mnogo godina posle dva razorna svetska rata. Stvaranje šengenskog prostora je jedno od najvećih dostignuća EU-a i neponištivo je. Sada, slobodno kretanje čini Evropu manjom i ujedinjuje nas. Uživajmo i negujmo ovo pravo. Uхватite voz, sednite u automobil i posetite komšije. Sve ovo je moguće bez razmišljanja o granicama.

Srećan put!

Dimitris Avramopoulos,
Komesar za migracije, unutrašnje poslove i državljanstvo



Šengenski prostor

Šengenski prostor garantuje neograničena putovanja unutar državnog područja 26 zemalja, u kojima živi više od 400 miliona stanovnika.

Prostor bez unutrašnjih granica

Trenutno, šengenski prostor se sastoji od 26 evropskih zemalja (od kojih su 22 države članice EU-a): Belgija, Češka, Danska, Nemačka, Estonija, Grčka, Španija, Francuska, Italija, Letonija, Litvanija, Luksemburg, Mađarska, Malta, Holandija, Austrija, Poljska, Portugalija, Slovenija, Slovačka, Finska i Švedska, uz Island, Lihtenštajn, Norvešku i Švajcarsku.

Biti deo prostora bez unutrašnjih granica znači da ove države:

- ne vrše granične kontrole na svojim unutrašnjim granicama (tj. granicama između dve država članice Šengena);
- sprovode usklađene kontrole, na osnovu jasno definisanih kriterijuma, na svojim spoljnim granicama (tj. granicama između države članice Šengena i države koja nije članica).

Kao rezultat toga, i građani EU-a i oni koji to nisu mogu slobodno da putuju u države šengenskog prostora i prolaze provere samo prilikom prelaska spoljne granice.

Bugarska, Hrvatska, Kipar, Irska, Rumunija i Velika Britanija su države članice EU-a koje nisu ili još nisu deo šengenskog prostora. To znači da se let iz jedne od tih država u državu Šengenskog sporazuma smatra inostranim letom i podleže graničnoj kontroli. Međutim, građani EU-a imaju pravo na slobodno kretanje kada putuju u EU, bez obzira na to da li je država deo šengenskog prostora ili ne. U principu, kada ulaze u državu članicu EU-a koja nije članica Šengena, građani EU-a samo prolaze kroz minimalne provere da potvrde svoj identitet na osnovu putnih isprava (pasoša ili lične karte).

Na unutrašnjim granicama...

... ne prolazite granične kontrole.

... države članice Šengena moraju ukloniti sve prepreke za nesmetan protok drumskog saobraćaja, kao što su nepotrebna ograničenja brzine.

... mogu se vršiti policijske provere, ali samo na osnovu policijskih podataka o mogućim pretnjama javnoj sigurnosti ili sumnje na prekogranični kriminal.

... bezbednosne provere mogu se obaviti u lukama i na aerodromima, ali samo za proveru identiteta neke osobe.

Ako mislite da ste bili izloženi nezakonitoj proveri na unutrašnjoj granici, možete podneti žalbu Evropskoj komisiji: http://ec.europa.eu/atwork/applying-eu-law/make_a_complaint_en.htm.



Pridruživanje šengenskom prostoru

Da bi mogle pristupiti šengenskom prostoru, države članice Šengena morale su da pokažu da su u stanju da:

- preuzmu odgovornost za kontrolu spoljne granice ove oblasti u ime drugih država članica Šengena i za izdavanje jedinstvene vize za kratak boravak (šengenske vize);
- efikasno sarađuju sa drugim državama članicama Šengena kako bi se održao visok nivo bezbednosti nakon ukidanja unutrašnjih graničnih kontrola;
- primene skup šengenskih pravila, kao što su pravila o graničnim kontrolama na kopnu, moru i u vazduhu, o izdavanju viza, policijskoj saradnji i zaštiti ličnih podataka;
- povežu i koriste Šengenski informacioni sistem (SIS) i Vizni informacioni sistem (VIS).

Države u šengenskom prostoru prolaze kroz periodične evaluacije kako bi se utvrdila adekvatna primenja šengenskih pravila.



Sigurni prostor

Da bi se obezbedila sigurnost unutar bezgranične zone, države članice Šengena razmenjuju informacije u borbi protiv organizovanog prekograničnog kriminala i terorizma. One su pojačale policijsku saradnju, posebno u vezi potera, prekograničnog nadzora, uspostavljanja zajedničkih policijskih centara i timova, kao i korišćenjem SIS-a.

Potere omogućavaju da policajci iz jedne države Šengenskog sporazuma, koji uhvate kriminalce u trenutku izvršavanja ozbiljnih prekršaja, gone izvršioce preko granice i zadrže ih na teritoriji druge države Šengenskog sporazuma.

Prekogranični nadzor omogućava policajcima da nastave da nadgledaju osumnjičene kriminalce čak i preko unutrašnjih granica šengenskog prostora.

Kao veoma vidljive strukture pojačane saradnje, zemlje Šengena su do sada osnovala oko 50 bilateralnih ili multilateralnih centara za policijsku saradnju u Evropi, kao i značajan broj zajedničkih timova. Ovo omogućava brzu razmenu informacija na regionalnom nivou i brzo reagovanje na direktne pretnje u pograničnim regionima.

Šengen pravila i dalje dozvoljavaju nacionalnim vlastima da u izuzetnim slučajevima i privremeno ponovo uvedu kontrolu na unutrašnjim granicama, kada postoje ozbiljne pretnje po sigurnost ili ozbiljni nedostaci na spoljašnjim granicama kojima se može dovesti u opasnost funkcionisanje čitavog šengenskog prostora.

Kako bi, bez narušavanja sigurnosti, zakonsko putovanje učinila lakšim, EU svojim državama članicama obezbeđuje finansijska sredstva iz dela Fonda za unutrašnju bezbednost koji je namenjen za granice. U periodu od 2014. do 2020, dostupno je ukupno 2,76 milijardi evra za poboljšanje upravljanja i kontrole spoljnih granica, sa ciljem boljeg rešavanja situacije ilegalne migracije i poboljšanja procesa obrade zahteva za šengensku vizu. Štaviše, za jačanje policijske saradnje i razmene informacija u samom šengenskom prostoru, EU obezbeđuje 1 milijardu evra kroz deo Fonda za unutrašnju bezbednost koji je namenjen za policiju.



© European Union





Šengenski informacijski sistem

Zbog nepostojanja unutrašnjih graničnih kontrola, Šengenski informacijski sistem (SIS) je uspostavljen sa ciljem da pomogne u održavanju unutrašnje sigurnosti unutar država članica Šengena. Reč je o informacionom sistemu velikih razmera, koji omogućava policiji i organima koji su nadležni za migracije, pravosudnim i drugim organima, da pristupe sistemu i pregledaju obaveštenja o nestalim licima, upozorenja o licima ili predmetima koji se vezuju za krivična dela, kao i o licima koja nisu državljani EU-a i kojima nije dozvoljeno da uđu ili borave u šengenskom prostoru. Na taj način, SIS je kamen temeljac saradnje u sprovođenju zakona. Istovremeno, sistem u velikoj meri doprinosi zaštiti spoljašnjih granica šengenskog prostora.

Pravo na pristup SIS-u

Svako ima pravo da pristupi svojim ličnim podacima koji se nalaze u SIS-u i zatraži da se preprave ili izbrišu.

Ukoliko niste državljanin EU-a, zahtev možete uputiti konzulatu bilo koje države članice šengenskog prostora.

Ukoliko ste državljanin države članice šengenskog prostora, zahtev možete uputiti direktno nadležnom nacionalnom organu zaduženom za izdavanje upozorenja ili indirektno putem nacionalnog organa za zaštitu podataka.

Za više informacija o tome kako da zahtevate pristup svojim podacima, pročitajte smernice na internet stranici Evropskog nadzornika za zaštitu podataka: <https://secure.edps.europa.eu/EDPSWEB/edps/Supervision>.

Šengenski prostor okružuje 42 673 km morskih granica i 7 721 km kopnenih granica

Prostor sa zajedničkom spoljnom granicom

Zbog nepostojanja unutrašnjih graničnih kontrola, države članice šengenskog prostora imaju zajedničku spoljnu granicu za koju su zajedno odgovorne radi obezbeđivanja sigurnosti u zemljama šengenskog prostora. Međutim, samim tim što postoji efikasna kontrola spoljnih granica ne znači da je Evropa pretvorena u „tvrđavu”. Naprotiv, zarad jačanja ekonomije evropskih zemalja, neophodno je podsticati poslovna putovanja i turizam. Spoljna granica takođe treba da ostane otvorena za ljude koji dolaze na posao ili traže utočište od rata i progona.

Državljanima određenih zemalja koje nisu članice EU-a potrebna je viza za ulazak u šengenski prostor. Države članice Šengena imaju zajednička pravila za izdavanje šengenskih

viza za kratki boravak, koje važe u celom šengenskom prostoru. Ove vize omogućavaju osobi da boravi i putuje na teritoriji Šengena u trajanju od najviše 90 dana u bilo kom periodu od 180 dana.

Takođe, Šengen pravila obuhvataju i lokalni režim pograničnog saobraćaja, koji državljanima susednih zemalja koje nisu deo EU-a, a koji borave u blizini granice, olakšava ulazak u šengenski prostor. Države članice Šengena mogu sklopiti sporazume sa susednim zemljama koje nisu članice EU-a koji bi omogućili tim pograničnim stanovnicima, koji često moraju da prelaze u šengenski prostor, da to čine bez potrebe da prolaze kroz redovne granične provere ili bez potrebe za posjedovanjem šengenske vize.



Levo: Patrolni čamac Rio Tambre španske Civilne garde, koji patrolira u blizini Kanarskog ostrva Gran Kanarija. Kupovinu ovog čamca je finansirao Fond za spoljne granice EU-a.

Desno: Norveški vojni graničari, pod nadzorom policije iz Policijske uprave Ostfinnmark, patroliraju duž granice sa Rusijom, u blizini grada Kirkenesa koji se nalazi u severnoj Norveškoj. Kupovinu policijskih motornih sanki i dela uniforme i opreme finansijski je podržao Fond za spoljne granice EU-a.

Na spoljnoj granici...

...državljeni država članica EU-a uglavnom prolaze kroz minimalne kontrole, čija se provera identiteta bazira na pregledu putnih isprava.

...oni koji nisu državljani država članica EU-a moraju da pokažu važeću putnu ispravu i vizu, ako je potrebno, ili boravišnu dozvolu, kao i dokumente kojima opravdavaju svrhu njihovog boravka i dokazuju posedovanje finansijskih sredstava koja su im dovoljna za izdržavanje tokom boravka.

Da li ste znali da...

...redovno ažuriran spisak zemalja čiji državljani moraju posedovati vizu kako bi ušli u šengenski prostor može se pronaći na internet stranici Glavne uprave za migracije i unutrašnje poslove:

http://ec.europa.eu/dgs/home-affairs/e-library/documents/policies/borders-and-visas/visa-policy/index_en.htm.

...zahtev za izdavanje šengenske vize mora se podneti u konzulatu države članice šengenskog prostora koja predstavlja glavnu destinaciju, a koji takođe može pružiti detaljne informacije o postupku podnošenja zahteva.

Koliko dugo možete ostati u šengenskom prostoru sa i bez šengenske vize?

Ako niste sigurni koliko još dana možete ostati unutar šengenskog prostora, izračunajte broj preostalih dana pomoću kalkulatora za vize za kratkotrajni boravak: http://ec.europa.eu/dgs/home-affairs/index_en.htm.

Vizni informacioni sistem

Vizni informacioni sistem (VIS) je IT sistem koji povezuje konzulate država članica šengenskog prostora u zemljama koje nisu članice EU-a, nadležne državne organe i sve spoljne granične prelaze država članica šengenskog prostora.

Sistem omogućava državnim organima država članica šengenskog prostora da razmenjuju informacije o zahtevima za izdavanje vize, graničarima da vrše provere upotrebom biometrijskih podataka (npr. otisaka prstiju) kojima se dokazuje da je lice koje pokazuje vizu njen zakoniti nosilac, a nadležnim organima da identifikuju lice koje se nalazi na teritoriji šengenskog prostora, bez ikakvih ili sa falsifikovanim dokumentima. Takođe, VIS koriste i nadležni organi za azilante.



Šta šengenski prostor znači za putnike?

Evropljani obavljaju više od 1,25 milijardi putovanja svake godine u šengenskom prostoru

Šta ako sam iz neke države članice EU-a?

Frančeska je student iz Italije koja sanja da poseti Švedsku sa svojim prijateljima. Ona je već kupila svoju međunarodnu železničku kartu, ali ne zna koje putne isprave treba da ima ili da li treba da se pridržava nekih posebnih zakonskih formalnosti. Kao građanin EU-a, Frančeska ima pravo da uđe u sve države članice EU-a sa važećim pasošem ili ličnom kartom, ali neće biti potrebno da ih pokaže kada putuje u zemlje šengenskog prostora. Kako god, ona mora da ponese važeći pasoš ili ličnu kartu jer vlasti mogu zahtevati da dokaže svoj identitet.

Peter je Austrijanac. On želi da ide u Norvešku, ali se pita da li su pravila za vize i pasoše ista u Norveškoj kao što su u državama članicama EU-a. Iako Norveška nije deo EU-a, ona je članica šengenskog prostora i koristi sva pravila slobodnog kretanja. Zato će Peter morati da ponese samo važeći pasoš ili ličnu kartu da bi mogao da dokaže svoj identitet, ako neko to zatraži od njega.

Danuta je Poljakinja i radi u Briselu. Sledećeg meseca ona mora da učestvuje na poslovnom sastanku koji će se održati u Varšavi, njenom rodnom gradu gde žive njeni roditelji. Ona želi da povede sa sobom svoju bebu Evu kako bi neko vreme provela sa njenim roditeljima. Kao građani EU-a, Danuta i Eva imaju prava da putuju bilo gde u EU i šengenskom prostoru. Njihova prava ne

zavise od njihovih okolnosti, odnosno da li oni putuju iz poslovnih ili privatnih.

Angel je Španac. On leti u Bugarsku svakog meseca da poseti svoju devojku. Iako je Bugarska članica EU-a, ona još uvek nije deo šengenskog prostora - ovo je isti slučaj i za ostalih pet zemalja EU-a (Hrvatska, Kipar, Irska, Rumunija i Velika Britanija). To znači da kada ide i kada se vraća iz Bugarske, on će morati da pokaže svoj pasoš ili ličnu kartu i tako prođe kroz uobičajene i minimalne granične kontrole za građane EU-a.

Da li ste znali...

... praktične informacije o putovanjima u Evropi možete naći na portalu Vaša Evropa: ec.europa.eu/youreurope.

... kontakti centar Europe Direct odgovara na postavljena pitanja preko telefona (00800 67891011) i e-poštom: europa.eu/europedirect.

U 2013, preko 16 miliona šengenskih viza je izdato putnicima koji dolaze izvan EU-a u šengenski prostor

Šta ako sam iz države koja nije članica EU-a?

Martine je studentkinja iz Kanade koja je dobila stipendiju koja će joj omogućiti da provede dva meseca na Univerzitetu Sorbona u Parizu kako bi sprovedla svoja istraživanja za svoju tezu. Pre nego što se vrati u Kanadu, ona želi da putuje tri nedelje širom Grčke, Španije i Italije. Kao građanin zemlje koja nije članica EU-a, Martine može putovati unutar šengenskog prostora u trajanju od 90 dana, sve dok ispunjava određene uslove za ulazak. Najpre, potreban joj je važeći pasoš. Ona takođe mora da pokaže svrhu svojeg putovanja, da ima sredstva da živi u Evropi za vreme planiranog trajanja boravka i da je već kupila svoju povratnu kartu (ili da ima dovoljno novca da je kupi). Kao državljanin Kanade, Martine je izuzeta od zahtev za vizu za kratkotrajni boravak (šengenska viza).

Pudzit je iz Indije. On planira da provede svoj odmor u poseti nekoliko država članica šengenskog prostora: Grčkoj, Španiji, Francuskoj i Italiji. On će ostati u Evropi mesec dana. Njemu je potrebna viza za kratkotrajni boravak u Evropi jer Indija spada u one zemlje koje nisu članice EU-a i čiji državljani moraju imati vizu tokom prelaska spoljne granice šengenskog prostora. Budući da nema glavnu destinaciju, on treba da podnese zahtev za vizu u ambasadi ili u državnom konzulatu države članice EU-a u kojoj će najviše boraviti. Ako boravi u različitim zemljama članicama šengenskog prostora, on će morati da aplicira u konzulatu države ulaska u šengenski prostor. Dobijena viza će mu omogućiti kretanje šengenskim prostorom.

Hišam je Tunižanin. Živi u Nemačkoj i provodi odmor sa svojim roditeljima u Tunisu. Na povratku bi želeo da poseti brata koji živi u Portugaliji. Ima važeću boravišnu dozvolu izdatu u Nemačkoj, koja pripada zemljama šengenskog prostora. Zbog svoje boravišne dozvole, i sa važećom putnom ispravom, on ne mora da se prijavi za šengensku vizu. Pošto nije državljanin države članice EU-a, Hišam može ući u Portugaliju, drugu državu šengenskog prostora, radi

kratkotrajnog boravka bez vize, jednostavno samo pokazujući svoj pasoš i boravišnu dozvolu izdatu od strane Nemačke. Kada bi imao boravišnu dozvolu izdatu od strane država koje nisu članice šengenskog prostora, on ne bi bio u stanju da uđe u šengenski prostor bez vize za kratkotrajni boravak.

Solinas je iz Bolivije. Želi da se preseli u Španiju jer je našla posao u Madridu. Solinas planira da ostane u Madridu duže od 90 dana i potrebna joj je viza za dugotrajni boravak ili boravišna dozvola. Za neke kategorije radnika, kao što su visoko kvalifikovani radnici ili istraživači, zakon EU-a propisuje zahteve koje osobe koje nisu državljani jedne od država članica EU-a moraju da ispune kako bi mogle stanovati ili raditi u EU-u. Za kategorije radnika koje nisu uređene zakonodavstvom EU-a, na državama članicama šengenskog prostora je da utvrde svoje zahteve za izdavanje dugotrajnih viza i boravišnih dozvola.





Stvaranje šengenskog prostora počelo je 1985. godine kada je pet država potpisalo Šengenski sporazum kojim je postepeno ukidana provera na zajedničkim granicama. Sporazum je dopunjen Konvencijom o sprovođenju Šengenskog sporazuma iz 1990. godine, u kojoj je utvrđeno konačno ukidanje unutrašnjih graničnih kontrola, kao i niz neophodnih pratećih mera. Konvencija je pojačala kontrolu spoljnih granica, definisala procedure izdavanja jedinstvenih viza, uspostavljen je Šengenski informacijski sistem (SIS), povećana je policijska saradnja na unutrašnjim granicama i poboljšane su aktivnosti protiv trgovine drogom.

Ključni datumi

Šengenski sporazum je dobio ime po malom selu u Luksemburgu koje se nalazi na mestu na kojem se njegove granice spajaju sa granicama Nemačke i Francuske. Počevši kao inicijativa između vlada, šengenska saradnja je sada deo zakona i pravila EU-a

Jun 1985

Šengenski sporazum su potpisale Belgija, Nemačka, Francuska, Luksemburg i Holandija

Jun 1990

Konvenciju o sprovođenju Šengenskog sporazuma potpisale su Belgija, Nemačka, Francuska, Luksemburg i Holandija

Mart 1995

Konvencija je stupila na snagu i ukinuta je granična kontrola između Belgije, Nemačke, Španije, Francuske, Luksemburga, Holandije i Portugalije (Španija i Portugalija su potpisale sporazum juna 1991. godine)

Oktobar 1997

Ukinuta granična kontrola sa Italijom (sporazum potpisan novembra 1990. godine)

Decembar 1997

Ukinute granične kontrole sa Austrijom (sporazum potpisan aprila 1995. godine)



14. jun 1985 — Šengenski sporazum su potpisali Wim van Eekelen (NL), Robert Goebbels (LU), Catherine Lalumière (FR), Waldemar Schreckenberger (DE) i Paul De Keersmaecker (BE).

Maj 1999

Ugovorom iz Amsterdama šengenska saradnja je ugrađena u pravni okvir EU-a

Januar 2000

Ukinuta granična kontrola sa Grčkom (sporazum potpisan u novembra 1992. godine)

Mart 2001

Ukinute granične kontrole sa Danskom, Finskom, Švedskom, Islandom i Norveškom (sporazum potpisan decembra 1996. godine)

Decembar 2007

Ukinute granične kontrole na kopnu i moru sa Češkom, Estonijom, Letonijom, Litvanijom, Mađarskom, Maltom, Poljskom, Slovenijom i Slovačkom

Mart 2008

Ukinute granične kontrole na aerodromima sa Češkom, Estonijom, Letonijom, Litvanijom, Mađarskom, Maltom, Poljskom, Slovenijom i Slovačkom

Decembar 2008

Ukinute kopnene granične kontrole sa Švajcarskom (sporazum potpisan oktobra 2004. godine)

Mart 2009

Ukinute granične kontrole na aerodromima u Švajcarskoj

Decembar 2011

Ukinute granične kontrole sa Lihtenštajnom (sporazum potpisan februara 2008. godine)

Kakvi su planovi za budućnost?

EU trenutno radi na programu „Pametne granice” za spoljne granice. Sastoji se od sistema ulaska/izlaska, koji će poboljšati granične kontrole i borbu protiv ilegalne migracije i istovremeno će olakšati prelaz putnika koji su ranije kontrolisani i često prelaze granicu.

EU takođe radi na prilagođavanju izdavanja viza radi boljeg povezivanja sa drugim oblastima kao što je turizam, te

daljnijeg olakšavanja postupaka za osobe koje često putuju. Nova vrsta vize, „turistička viza”, je takođe pod razmatranjem, koja će omogućiti osobi da ostane na teritoriji dveju ili više država članica šengenskog prostora duže od 90 dana, ali ne duže od jedne godine (sa mogućnošću produženja na još godinu dana).



Više informacija ...

... šengenski zakoni i pravila se mogu naći na internet stranici Glavne uprave za migracije i unutrašnje poslove: ec.europa.eu/home-affairs/doc_centre/borders/borders_schengen_en.htm.

... imigracioni zakoni i pravila EU-a se mogu naći na portalu EU-a za imigraciju: ec.europa.eu/immigration.

Za više informacija oko Evropske unije na Kosovu



Informativno-kulturni centar EU

Ul. Majke Tereze br. 16
 Priština 10000, Kosovo
 T: +381 (0) 38 25 99 99
 F: +381 (0) 38 25 99 25
 M: +377 (0) 44 50 95 10
 E: pr@euicc-ks.com

Str: Čika Jovina bb., Severna Mitrovica
 T: +381 (0) 64 44 04 662
 M: +381 (0) 64 90 97 882
 E: mi@euicc-ks.com

www.euicc-ks.com



KANCELARIJA EVROPSKE UNIJE NA KOSOVU

Kosovska ulica 1, Poštanski fah 331, 10000 Priština, Kosovo
 Tel: +381 (0) 38 51 31 200; Fax: +381 (0) 38 51 31 305

E-mail: delegation-kosovo@eeas.europa.eu

Web: <http://eeas.europa.eu/delegations/kosovo>

© Evropska Unija, 2016

ISBN 978-92-9238-357-2

doi:10.2871/130476